

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzavretá podľa § 269 ods.2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č.147/2001 Z.z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

(ďalej len „Zmluva“)

I. ZMLUVNÉ STRANY

Slovenské národné divadlo
so sídlom: Pribinova 17, 819 01 Bratislava 111
IČO: 00164763
IČ DPH: SK 2020829954
DIC: 2020829954

V zastúpení: Mgr. art. Marián Chudovský, generálny riaditeľ
Bc. Daniel Rabina, riaditeľ Centra marketingu

(ďalej len „SND“)

a

BIATEC GROUP a.s.
so sídlom: Ventúrska 7, 811 01 Bratislava
IČO: 35 764 961
IČ DPH: SK2020274146
DIČ: 2020274146

V zastúpení: Ing. Slavomír Hatina, predseda predstavenstva
Ing. Bohumil Neštrák, člen predstavenstva

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka č.: 2101/B
(ďalej len „Partner“)

II. CHARAKTERISTIKA ZMLUVNÝCH STRÁN

1. SND je štátnou príspevkovou organizáciou zriadenou Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky. Základným predmetom činnosti príjemcu v zmysle Štatútu Slovenského národného divadla vydaným Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky, je predovšetkým príprava a verejné predvádzanie dramatických, hudobno-dramatických a tanečných diel.
2. Partner sa zaoberá poradenskou a konzultačnou činnosťou, maloobchodom a veľkoobchodom.

III. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom a účelom tejto zmluvy je poskytnutie reklamného plnenia Partnerovi zo strany SND v období od 01.07.2016 do 30.06.2017 a počas trvania mediálnej kampane k inscenáciám **Faustovo prekliatie** – premiéra dňa 21.10.2016, **Triptych** - premiéra dňa 19.02.2017 a **Židovka** – premiéra 07.04.2017 (ďalej len „inscenácia“ a/alebo „premiéra“) a uvádzanie partnera ako

Partnera inscenácie a záväzok Partnera za plnenie SND zaplatiť. Termíny premiér podľa tohto bodu Zmluvy sú uvedené len informatívne a nie sú pre SND záväzné. SND si vyhradzuje právo kedykoľvek zmeniť termíny premiér, ako aj jednotlivé inscenácie uvedené v tomto bode Zmluvy.

IV. ZÁVÄZKY ZMLUVNÝCH STRÁN

1. SND sa zaväzuje propagovať logo a obchodné meno Partnera ako „Partner inscenácie“ počas zmluvného obdobia vo vizuáloch SND a k inscenácii nasledovne:
 - a) Priestor v tlačových propagačných materiáloch:
 - Časopis PORTÁL – uverejnenie ¼ str. plnofarebnej inzercie so zverejnením obsahu na základe požiadaviek Partnera v októbrovom, februárovom a aprílovom čísle časopisu
 - Časopis PORTÁL – logo partnera v partnerskej lište časopisu
 - letáky k inscenácii DL – logo partnera
 - plagáty A1 k inscenácii - logo partnera
 - pozvánky ku premiére inscenácie - logo partnera
 - uverejnenie loga Partnera v rámci Newslettru ku jednotlivým premiéram podľa čl.II bod 1 tejto Zmluvy
 - b) bulletin inscenácie – logo v partnerskej lište a 1/1 plnofarebná inzercia so zverejnením obsahu na základe požiadaviek partnera, Priestor v elektronických informačných materiáloch SND:
 - webové sídlo SND – uverejnenie loga Partnera s aktívnym hyperlinkom na webovú stránku Partnera na podstránke inscenácie v sekcii Opera SND od 1.7.2016
 - webové sídlo SND – spot inscenácie na podstránke inscenácie s uverejnením loga Partnera
 - youtube a facebook SND – spot inscenácie s uverejnením loga Partnera
 - c) Ďalšie formy prezentácie Partnera:
 - umiestniť roll up stojan Partnera počas divadelnej sezóny 2016/2017, tz. od 01.09.2016 – 30.06.2017 vo foyer novej budovy SND
 - umiestniť roll up stojan Partnera v deň premiéry na recepcii po premiére ako aj v priestoroch tlačovej konferencie k uvedeniu inscenácie
 - ústne poďakovanie partnerovi na recepcii po premiére inscenácie
 - právo na používanie označenia „Partner inscenácie“ po dobu platnosti tejto Zmluvy od premiéry inscenácie vo všetkých propagačných a komunikačných materiáloch Partnera-
2. Partner sa zaväzuje uhradiť dohodnutú zmluvnú cenu 30 000,- Eur (slovom tridsaťtisíc eur) bez DPH za realizáciu propagačnej činnosti podľa čl. IV bod 1 tejto zmluvy.
3. Partner sa zaväzuje doručiť SND pre riadne a včasné plnenie zo strany SND podľa čl. IV bodu 1 tejto Zmluvy logo alebo obsah zverejnenia inzercie včas, vo vopred zmluvnými stranami písomne (formou e-mailovej komunikácie) dohodnutom termíne a zodpovedajúcej kvalite. Partner plne zodpovedá za predložený materiál týkajúci sa loga a obsahu zverejnenej inzercie po obsahovej a formálnej stránke, ako aj za vysporiadanie akýchkoľvek práv, vrátane autorských práv a práv duševného vlastníctva, práv tretích osôb v súvislosti s predloženými dokumentmi na zverejnenie, ako aj za vzniknutú a preukázanú škodu, ktorá vznikla SND a/alebo tretím osobám v súvislosti so zverejnením loga Partnera alebo obsahu inzercie.

4. Zmluvné strany sa zaväzujú pripraviť a dodať si vzájomne podklady potrebné na realizáciu povinností uvedených v čl. IV bod 1 tejto zmluvy a poskytovať si vzájomne primeranú súčinnosť. Pre poskytnutie materiálov a dokladov potrebných a realizáciu plnenia zo strany ktorejkoľvek zmluvnej strany riadne a včas, sa nedostáva druhá zmluvná strany, ktorá nemohla kvôli nedodaniu materiálov riadne plniť svoju povinnosť vyplývajúcu zo zmluvy, do omeškania s plnením, a nenesie žiadne následky a zodpovednosť za omeškanie zmluvného partnera s dodaním materiálov. Partner sa zaväzuje pre jednotlivé plnenia tejto Zmluvy, konkrétne pre plnenie SND podľa čl. IV bod 1 písm. a) ods. 1 Zmluvy dodať materiály potrebné pre plnenie v termínoch najneskôr do 31.08.2016 (pre číslo 10/2015 časopisu Portál), 15.12.2016 (pre číslo časopisu Portál 2/2017), 31.01.2017 (pre číslo 4/2017 časopisu Portál), v prípade nedodania materiálov v stanovených termínoch, nenesie SND zodpovednosť za ich zverejnenie riadne a včas v predmetnom čísle časopisu Portál a nedostáva sa SND do omeškania s predmetným plnením.
5. V prípade, ak SND neposkytne Objednávateľovi plnenie riadne, nepovažuje sa to za porušenie povinností SND, ak v čo najkratšej možnej dobe, avšak najneskôr do 30 dní od neposkytnutia riadneho plnenia, poskytne SND Partnerovi iné porovnateľné plnenie, ktorého vhodnosť bude vopred prejednaná s Partnerom.

V. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Partner sa zaväzuje uhradiť SND za plnenie podľa článku IV. bod 1 tejto Zmluvy cenu 30 000,- EUR (slovom: tridsaťtisíc EUR) + DPH. SND bude fakturovať dohodnutú cenu v dvoch častiach, prvá faktúra, vo výške 15 000,- EUR (slovom pätnásťtisíc EUR)+ DPH bude vystavená najneskôr do 17.10.2016 za služby poskytované v období od 01.07.2016 do 31. 12. 2016, druhá faktúra vo výške 15 000,- EUR (slovom pätnásťtisíc EUR)+ DPH bude vystavená najneskôr do 15.02.2017 za služby poskytované v období od 1. 01. 2017 do 30. 06. 2017. Faktúry budú so splatnosťou 14 dní odo dňa doručenia faktúry Partnerovi.
2. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení, inak má Partner právo vrátenia faktúry bez následku omeškania s úhradou a nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia faktúry bez väd
3. DPH bude pripočítaná k cene bez DPH vo výške stanovenej platnými právnymi predpismi upravujúcimi výšku dane z pridanej hodnoty v deň vzniku daňovej povinnosti.

VI. UKONČENIE ZMLUVY

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa jej podpisu do 30.06.2017.
2. Zmluvu je možné ukončiť okrem uplynutia doby podľa bodu 1 tohto článku Zmluvy aj pred ukončením doby na ktorú sa uzatvára, a to dohodou zmluvných strán alebo odstúpením od zmluvy ktoroukoľvek zo zmluvných strán podľa čl. VI bod 3 až 5 tejto Zmluvy.
3. Partner je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak si SND nesplní svoje povinnosti uvedené v čl. IV. bod 1 a bod 5 tejto zmluvy a to ani v poskytnutej dodatočnej primeranej lehote uvedenej v písomnej výzve Partnera na nápravu, prípadne neposkytne s Partnerom vopred prejednané náhradné plnenie v rovnakej hodnote v dodatočnej primeranej lehote, ktorá nesmie byť kratšia ako 30 kalendárnych dní od doručenia výzvy Partnera na nápravu Za Partnerom vopred prejednané náhradné plnenie sa považuje aj zo strany Partnera odmietnuté náhradné plnenie navrhnuté opakovane SND, ktoré je objektívne v porovnateľnej kvalite a hodnote ako plnenie, ktoré nebolo poskytnuté.

4. SND je oprávnené odstúpiť od zmluvy v prípade, ak Partner nesplní svoje povinnosti uvedené v čl. IV. bod 2 a 3 a v čl. V bod 1 tejto zmluvy a to ani v poskytnutej dodatočnej primeranej lehote uvedenej v písomnej výzve SND na nápravu.
5. Účinky odstúpenia od zmluvy podľa čl. VI, bod 3 a 4 nastávajú dňom nasledujúcim po dni doručenia písomného odstúpenia od zmluvy druhej strane. V prípade ukončenia Zmluvy odstúpením od Zmluvy jednou zo zmluvných strán, sú si zmluvné strany povinné vysporiadať svoje záväzky za už poskytnuté plnenie do dňa odstúpenia od Zmluvy do 30 dní od odstúpenia od Zmluvy.
6. SND si vyhradzuje právo poskytnúť primerané náhradné plnenie, v prípade, ak plnenie a/alebo časť plnenia SND podľa bodu 1 čl. IV tejto Zmluvy nebolo poskytnuté zo strany SND alebo sa stalo nemožným z dôvodov, ktoré SND nemohlo ovplyvniť. V prípade poskytnutia náhradného plnenia sa toto plnenie považuje za plnenie poskytnuté riadne a včas a v súlade s touto Zmluvou, ak toto náhradné plnenie bolo vopred prejednané s Partnerom
7. V prípade ukončenia zmluvy odstúpením od zmluvy podľa bodu 3 tohto článku Zmluvy je SND povinné vrátiť Partnerovi pomernú časť z uhradenej ceny, ak bola Partnerom do dňa nadobudnutia účinku odstúpenia od Zmluvy uhradená, pripadajúcu na plnenie neposkytnuté zo strany SND podľa tejto Zmluvy. V prípade, ak SND poskytlo náhradné plnenie, považuje sa poskytnutie náhradného plnenia ako poskytnuté pôvodné plnenie

VII. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Kontaktnou osobou za stranu SND pre zabezpečenie plnenia podľa tejto zmluvy je poverený: Daniel Rabina,
2. Kontaktnou osobou za stranu Partnera pre zabezpečenie plnenia podľa tejto zmluvy je poverený: M. Galovičová

VIII. DORUČOVANIE

1. Výzva, výpoveď, oznámenie alebo akýkoľvek iný právny úkon jednej zmluvnej strany (ďalej len „úkon“) vzťahujúci sa k tejto zmluve musí mať písomnú formu a považuje sa za doručený druhej zmluvnej strane, ak bol uskutočnený na adresu pre doručovanie druhej zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, resp. na adresu, ktorú táto zmluvná strana naposledy písomne oznámila druhej zmluvnej strane. Úkon sa považuje za doručený dňom prevzatia adresátom alebo dňom, v ktorom sa zásielka vrátila späť ako nedoručená alebo neprevzatá v odbernej lehote. V prípade, ak je v zmluve uvedená možnosť doručovania prostredníctvom e-mailu, považuje sa písomnosť zasielaná prostredníctvom e-mailovej komunikácie za doručenie potvrdením doručenia e-mailovej správy alebo uplynutím 5. dňa od jej prijatia príjemcom.
2. Ustanovenia tohto článku sa použijú aj pre oznamovanie bankového spojenia Zmluvných strán, a to najmä prostredníctvom uvedenia tohto bankového spojenia na príslušných daňových dokladoch, ktoré boli zmluvnej strane doručené.
3. Zmluvné strany sa zároveň zaväzujú oznamovať si navzájom akékoľvek zmeny údajov, ktoré sa ich týkajú a sú potrebné na prípadné uplatnenie úkonu alebo bankového spojenia, najmä všetky zmeny týkajúce sa uzavretej Zmluvy, zmenu, či zánik ich právnej subjektivity, adresu ich sídla, bydliska alebo miesta podnikania, bankové spojenie, z ktorého majú byť platby vykonávané, bankové spojenie, na ktorý majú byť platby uhrádzané a údaje týkajúce sa objednávok. Ak niektorá zmluvná strana nesplní túto povinnosť, nebude oprávnená namietat, že neobdržala akýkoľvek úkon, a zároveň zodpovedá za akúkoľvek takto spôsobenú škodu.

IX. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto Zmluvy sa môžu vykonať iba na základe dohody obidvoch Zmluvných strán, a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k Zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
2. Zmluvné strany sú oprávnené previesť alebo postúpiť akékoľvek práva alebo povinnosti z tejto zmluvy na tretiu osobu len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej zmluvnej strany, okrem prípadu, keď prevedenie alebo postúpenie strán vyžaduje príslušný právny predpis.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia Zmluvy a práva a povinnosti z nej vyplývajúce sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
4. Právne vzťahy v tejto zmluve neupravené sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, prípadne inými príslušnými predpismi právneho poriadku platného na území Slovenskej republiky.
5. Zástupcovia účastníkov záväzne vyhlasujú, že sú spôsobilí k uzatvoreniu Zmluvy, ich zmluvné prejavy sú vyjadrené zrozumiteľne, slobodne a vážne, bez pocitu tiesne alebo inak nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi podpismi.
6. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých po dve vyhotovenia dostane každá zmluvná strana.
7. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu (najmä § 47a zák.č. 40/1964 Zb. občiansky zákonník v platnom znení a zák.č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov).

V Bratislave dňa:

BIATEC GROUP a.s.:

SND:

.....
Ing. Slavomír Hatina
predseda predstavenstva
BIATEC GROUP a.s.

.....
Mgr. art. Marián Chudovský
generálny riaditeľ SND

Ing. Bohumil Neštrák
člen predstavenstva
BIATEC GROUP a.s.

.....
Bc. Daniel Rabina
riaditeľ Centra marketingu SND